



Get Started!

Commençons !

Aan de slag!

iEn marcha!

Iniziamo!

Auf geht's!



Happy Ride™ COLLAPSIBLE TRAVEL CRATE

CABINE DE VOYAGE PLIABLE *Happy Ride™*

Happy Ride™ OPVOUWBARE BENCH

TRANSPORTÍN PLEGABLE DE TELA PARA COCHE *Happy Ride™*

SEGGIOLINO PIEGHEVOLE PER CANI *Happy Ride™*

Happy Ride™ FALTBARE TRANSPORTBOX

Give your pet a 5-star view.

Votre animal mérite bien sa cabine avec vue.

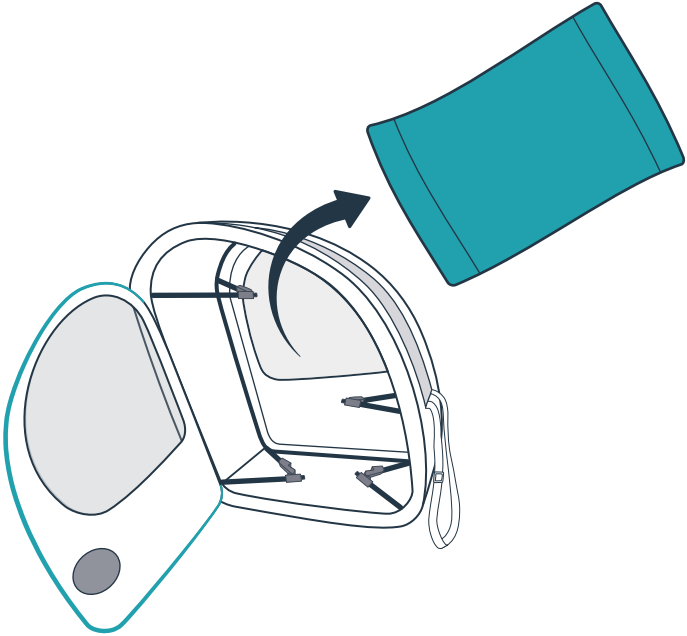
Omdat huisdieren ook willen genieten van het uitzicht.

Porque su mascota se merece una habitación con vistas.

Perché il tuo cucciolo si merita una camera con vista.

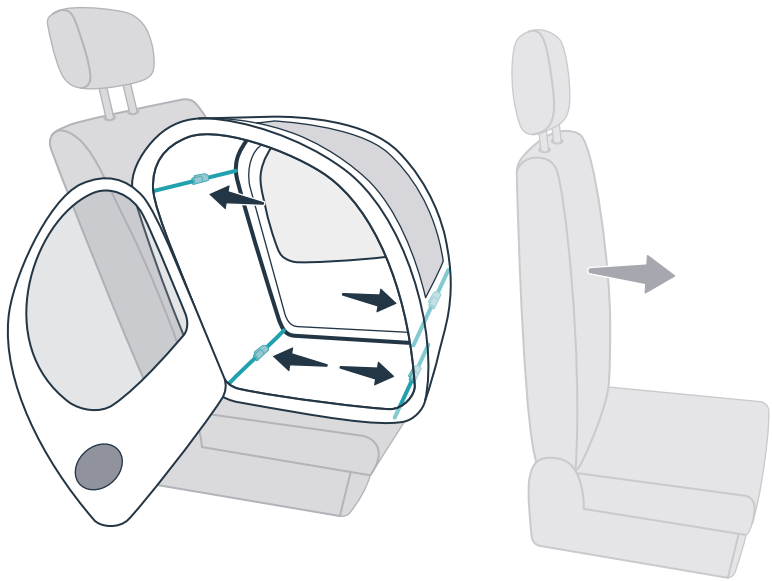
Weil Ihr Haustier auch gerne einen Fensterplatz hat.

1



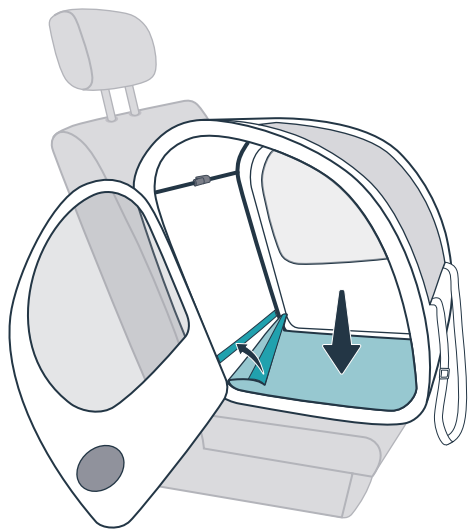
- EN** Unzip the side door of the crate and remove the floor pad for later use.
- FR** Ouvrez la porte latérale de la cabine et retirez le tapis de sol pour l'utiliser plus tard.
- NL** Rits de zijkant van de bench open en verwijder het vloerkussen voor later gebruik.
- ES** Abra la cremallera de la puerta lateral del transportin y retire la alfombrilla de la base para usarla más tarde.
- IT** Apri lo sportello laterale del seggiolino ed elimina il tappetino per utilizzarlo in seguito.
- DE** Öffnen Sie den seitlichen Reißverschluss der Transportbox, und entfernen Sie das Polster.

2



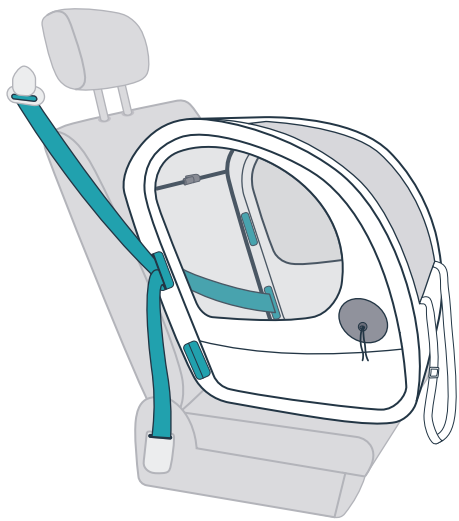
- EN** Place the crate on the back seat of your vehicle where you wish to use it. It may help to move the front seat forward temporarily.
- To expand the crate, reach inside and press the middle of each horizontal support until it straightens and latches into place. Always make sure that these horizontal supports are secure before allowing your pet to enter the crate.
- FR** Placez la cabine sur le siège arrière de votre véhicule à l'endroit où vous souhaitez l'utiliser. Il peut être utile de déplacer le siège passager vers l'avant au moment de l'installation.
- Pour déployer la cabine, il suffit d'appuyer au centre de chaque support horizontal jusqu'à ce qu'ils soient complètement droits et qu'ils se positionnent fermement. Vérifiez toujours que ces supports horizontaux soient bien fixés avant de faire entrer votre animal dans la cabine.
- NL** Plaats de bench op de achterbank van het voertuig waarin je hem wilt gebruiken. Het kan handig zijn om de voorstoel tijdelijk naar voren te schuiven.
- Om de bench open te vouwen, reik je naar binnen en druk je op het midden van elke horizontale steun totdat deze recht is en op zijn plaats klikt. Zorg er altijd voor dat deze horizontale steunen goed vastzitten voordat je je huisdier in de bench laat.
- ES** Coloque el transportín en el asiento trasero del vehículo en el que quiera utilizarlo. Puede que inclinar el asiento delantero hacia adelante le facilite el montaje.
- Para abrir el transportín, busque en su interior y presione el centro de cada soporte horizontal hasta que se enderece y encaje en su sitio. Asegúrese siempre de que los soportes horizontales estén asegurados antes de dejar a su mascota meterse en el transportín.
- IT** Posiziona il seggiolino sul sedile posteriore del veicolo dove desideri utilizzarlo. Potrebbe essere utile spostare temporaneamente in avanti il sedile anteriore.
- Per espandere il seggiolino, raggiungi l'interno e premi il centro di ciascun supporto orizzontale finché non si raddrizza e si aggancia in posizione. Assicurati sempre che questi supporti orizzontali siano ben saldi prima di consentire al tuo animale di entrare nel seggiolino.
- DE** Platzieren Sie die Transportbox auf dem Rücksitz Ihres Fahrzeugs. Fahren Sie den Vordersitz bei Bedarf zur einfacheren Montage vorübergehend nach vorne.
- Spannen Sie die Transportbox auf, indem Sie im Inneren der Box mittig auf jeden der horizontalen Stützstäbe drücken, sodass sich diese aufrichten und arretieren. Stellen Sie vor dem Einsteigen Ihres Haustiers stets sicher, dass die horizontalen Stützstäbe arretiert sind.

3



- EN** Place the floor pad on the bottom of the crate, soft side up. Connect the nylon fastener strips to hold it in place.
- FR** Placez le tapis de sol sur le sol de la cabine, son côté doux vers le haut. Attachez les bandes de fixation en nylon pour la maintenir bien en place.
- NL** Leg het vloerkussen op de bodem van de bench, met de zachte kant naar boven. Maak de nylon bevestigingsstrips vast om de bench op zijn plaats te houden.
- ES** Coloque la alfombra de la base en la parte inferior del transportin con la parte blanda hacia arriba. Conecte las tiras de sujeción de nailon para mantenerla en su sitio.
- IT** Posiziona il tappetino sul fondo del seggiolino, con il lato morbido rivolto verso l'alto. Allaccia le strisce di fissaggio in nylon per tenerlo in posizione.
- DE** Legen Sie das Polster mit der weichen Seite nach oben in die Transportbox. Sichern Sie die Transportbox mit den Nylon-Gurten.

4



EN

Pass your vehicle's seat belt through the seat belt slits at the back of the crate and then buckle it up.

There are two sets of seat belt slits, upper and lower. Choose the slits that work best with your seat belt setup. We recommend passing shoulder belts through the crate diagonally (from an upper slit to a lower slit) and passing lap belts straight through the lower slits.

FR

Faites passer la ceinture de sécurité de votre véhicule dans les fentes prévues à cet effet, à l'arrière de la cabine, puis bouclez-la.

Il existe deux rangées de fentes dédiées à la ceinture de sécurité, une rangée supérieure et une rangée inférieure. Choisissez les fentes qui conviennent le mieux à la configuration de votre ceinture de sécurité. Nous recommandons de faire passer la sangle diagonale de la ceinture à travers la cabine, de la fente supérieure vers la fente inférieure, et de faire passer la ceinture abdominale directement à travers les fentes inférieures.

NL

Haal de veiligheidsgordel van het voertuig door de sleuven aan de achterkant van de bench en maak deze vast.

Er zijn twee sets sleuven voor de veiligheidsgordel, boven en onder. Kies de sleuven die het beste bij jouw veiligheidsgordel passen. We raden aan om schoudergordels diagonaal door de bench te halen (van een gleuf aan de bovenkant naar een gleuf aan de onderkant) en heupgordels recht door de onderste sleuven te halen.

ES

Pase el cinturón de seguridad de su vehículo a través de las ranuras de la parte posterior del transportin y, a continuación, abróchelo.

Hay dos conjuntos de ranuras para el cinturón de seguridad, uno superior y otro inferior. Utilice las ranuras que se adapten mejor al tipo de cinturón de seguridad de su vehículo. Recomendamos pasar los cinturones de tres puntos de anclaje (de hombro) a través del transportin en diagonal, desde una ranura superior a una ranura inferior, y pasar los cinturones de dos puntos de anclaje (de regazo) directamente a través de las ranuras inferiores.

IT

Passa la cintura di sicurezza del tuo veicolo attraverso le apposite fessure sul retro del seggiolino e poi allacciala.

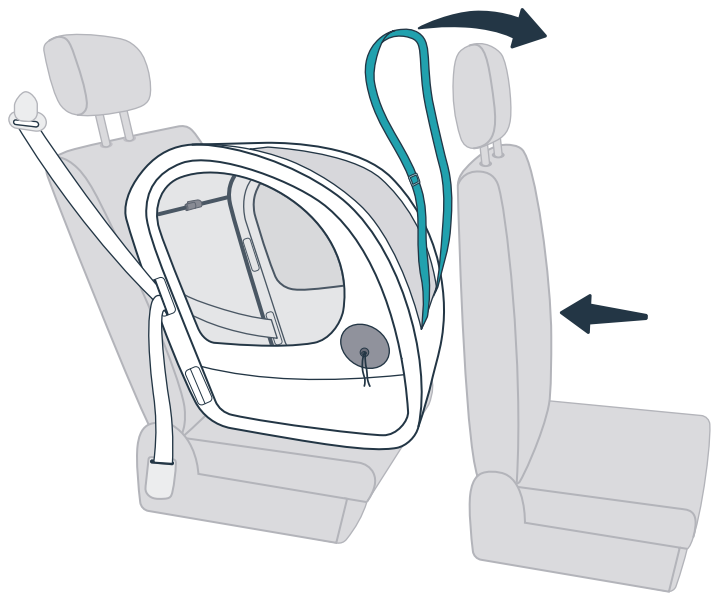
Ci sono due serie di fessure per le cinture di sicurezza: superiore e inferiore. Scegli quali fessure usare in base alla configurazione della cintura di sicurezza. Si consiglia di far passare le cinture per le spalle attraverso il seggiolino in diagonale (da una fessura superiore a una fessura inferiore) e di far passare le cinture addominali direttamente nelle fessure inferiori.

DE

Führen Sie den Sicherheitsgurt Ihres Fahrzeugs durch die Schlitze auf der Rückseite der Transportbox, und schließen Sie den Gurt.

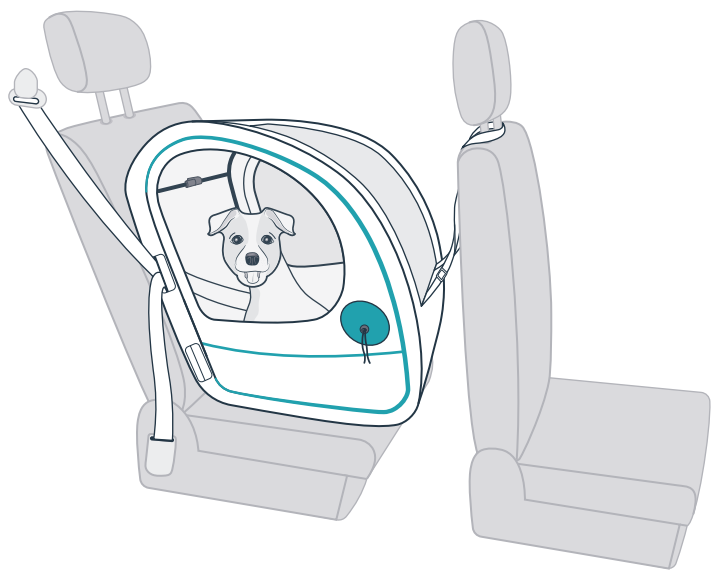
Die Transportbox hat auf jeder Seite zwei Schlitze für den Sicherheitsgurt. Verwenden Sie die Schlitze, die sich am besten für den jeweiligen Sicherheitsgurt eignen. Wir empfehlen bei Verwendung eines der Schultergurte, diesen diagonal durch die Transportbox zu führen (vom oberen Schlitz zum gegenüberliegenden unteren Schlitz). Wenn Sie den Beckengurt verwenden, führen Sie diesen quer durch die unteren Schlitze.

5



- EN** Return the front seat to its normal position, making sure that the crate is still sitting flat on the back seat.
Loop the headrest strap over the headrest of the front seat and tighten it as needed to support the front of the crate. The headrest strap can go around the headrest or around the back of the seat, depending on your vehicle.
- FR** Repositionnez le siège passager dans sa position initiale, en vous assurant que la cabine repose toujours à plat sur le siège arrière.
Passez la sangle de l'appui-tête sur l'appui-tête du siège avant et ajustez-la si nécessaire pour soutenir l'avant de la cabine. La sangle de l'appui-tête peut être placée autour de l'appui-tête ou autour du dossier du siège, selon ce qui est le plus adapté à votre véhicule.
- NL** Zet de voorstoel terug op de normale positie, waarbij je ervoor zorgt dat de bench nog steeds plat op de achterbank staat.
Schuif de hoofdsteunriem over de hoofdsteun van de voorstoel en trek deze zo nodig aan om de voorkant van de bench te ondersteunen. De hoofdsteunriem kan over de hoofdsteun of over de rugleuning worden geschoven, afhankelijk van wat het beste bij jouw voertuig past.
- ES** Vuelva a poner el asiento delantero en su posición normal asegurándose de que el transportin siga bien apoyado en el asiento trasero.
Pase la correa del reposacabezas sobre el reposacabezas del asiento delantero y apriétela según sea necesario para sostener la parte delantera del transportin. La correa del reposacabezas puede rodear el reposacabezas o el respaldo del asiento. Hágalo de la forma que se adapte mejor a su vehículo.
- IT** Riporta il sedile anteriore nella sua posizione normale, assicurandoti che il seggiolino sia ancora adagiato sul sedile posteriore.
Avvolgi la cinghia del poggiatesta sopra il poggiatesta del sedile anteriore e stringila quanto necessario affinché sostenga la parte anteriore del seggiolino. La cinghia del poggiatesta può avvolgere il poggiatesta o lo schienale del sedile per adattarsi al meglio al veicolo.
- DE** Bringen Sie den Vordersitz wieder in seine normale Position zurück, und stellen Sie sicher, dass die Transportbox danach weiterhin flach auf dem Rücksitz aufliegt.
Legen Sie den Kopfstützensgurt um die Kopfstütze des Vordersitzes, und ziehen Sie ihn nach Bedarf fest, um die Transportbox auf der Vorderseite zu stützen. Sie können den Kopfstützensgurt je nach Fahrzeug um die Kopfstütze oder die Sitzlehne befestigen.

6



EN

Gently help your pet into the crate, then zip the side doors closed. The crate will keep your pet comfortably in the back seat. To pass your pet a treat or toy (or to give him an ear rub), just reach through one of the drawstring openings at the side of the crate. Don't forget to tuck a few fun toys and snacks into the handy side pockets before you go on the road. It may take some time for your furry friend to adjust to the new crate. Take it slow and remember to offer lots of praise and treats while you're getting used to riding together.

FR

Aidez votre chien à entrer dans la cabine, puis fermez la porte latérale. La cabine permettra à votre animal de compagnie d'être confortablement installé sur le siège arrière de votre voiture.

Pour donner une friandise ou un jouet à votre animal (ou pour lui faire des caresses), il vous suffit de passer la main par l'une des ouvertures à cordon situées sur le côté de la cabine. Avant de prendre la route, pensez à ranger ses jouets et collations préférés dans les poches latérales très pratiques de la cabine.

Il se peut que votre compagnon ait besoin d'un certain temps pour s'adapter à sa nouvelle cabine de voyage. Allez-y progressivement et n'oubliez pas d'encourager votre chien et de le récompenser en lui offrant des friandises pendant que vous vous habituez à voyager ensemble !

NL

Help je huisdier voorzichtig in de bench en rits de zijanten dicht. De bench zorgt ervoor dat je huisdier comfortabel op de achterbank blijft zitten.

Als je je huisdier iets lekkers of een speeltje wilt geven (of over zijn kop wil aaien), kun je je hand door een van de openingen met trekkoord aan de zijkant van de bench steken. Zorg ervoor dat je een paar favoriete speeltjes en snoepjes in de handige zijvakken stopt voordat je op weg gaat.

Het kan even duren voordat je trouwe viervoeter aan de nieuwe bench is gewend. Doe rustig aan en geef je hond complimentjes en snoepjes om hem te laten wennen aan de bench.

ES Ayude a su mascota a entrar en el transportín suavemente y cierre las puertas laterales a continuación. El transportín mantendrá a su mascota cómodamente en el asiento trasero.

Para darle una golosina o un juguete a su mascota (o para frotarle las orejas), simplemente pase la mano a través de una de las aberturas con cordón que hay en el lateral del transportín. Antes de emprender el viaje, asegúrese de llevar algunos de sus juguetes y golosinas favoritos en los prácticos bolsillos laterales.

Es posible que su amigo peludo se sienta nervioso y tarde un poco en adaptarse al nuevo transportín. Tómese lo con calma y recuerde darle mimos y golosinas hasta que se acostumbre.

IT Aiuta delicatamente il tuo animale a entrare nel seggiolino, quindi chiudi le aperture laterali con la cerniera. Il seggiolino manterrà comodo il tuo animale domestico sul sedile posteriore.

Per dare al tuo animale domestico un bocconcino o un giocattolo (o per strofinarne le orecchie), basta usare una delle aperture con coulisse sul lato del seggiolino. Assicurati di inserire qualcuno dei giocattoli e degli snack preferiti del tuo animale nelle pratiche tasche laterali prima di metterti in viaggio.

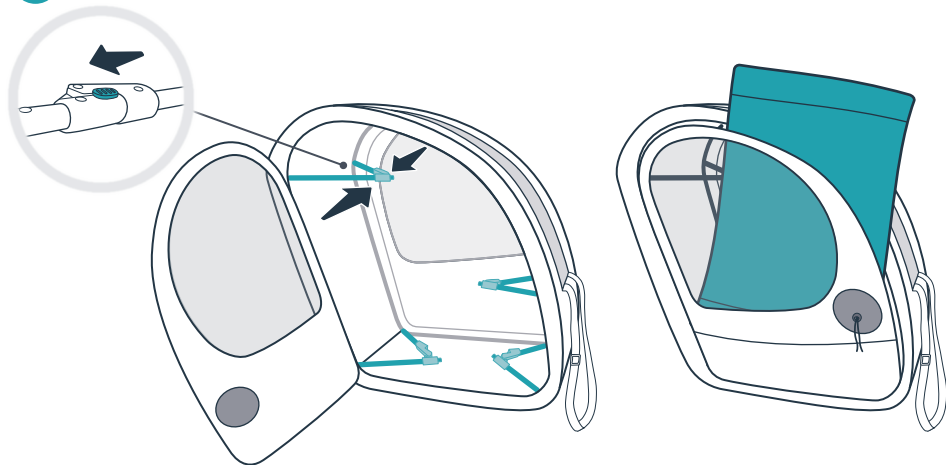
Potrebbe valerli del tempo prima che il tuo amico peloso si adatti al nuovo seggiolino. Non perdere la calma e ricorda di incoraggiarlo con lodi e croccantini mentre vi abituate a viaggiare insieme.

DE Lassen Sie Ihr Haustier in Ruhe in die Transportbox einsteigen, und schließen Sie dann den Reißverschluss. Die Transportbox sorgt dafür, dass Ihr Haustier bequem auf dem Rücksitz bleibt.

Um Ihrem Haustier ein Leckerli oder Spielzeug zu geben (oder es zu streicheln), greifen Sie einfach mit der Hand durch eine der seitlichen Kordelöffnungen. In den Seitenfächer können Sie Spielzeug und Leckereien für unterwegs verstauen.

Es kann ein wenig dauern, bis sich Ihr knuffiger Vierbeiner an die neue Transportbox gewöhnt hat. Lassen Sie Ihrem Haustier Zeit zur Eingewöhnung, loben Sie es ausgiebig, und belohnen Sie es mit Leckerlis.

7



EN

When it's time to collapse and store the crate:

- Loosen the headrest strap and remove it from the front-seat headrest.
- Unbuckle and retract the seat belt securing the crate.
- Unzip the side door of the crate and remove the floor pad.
- Fold the crate by sliding the latch at the middle of each horizontal support and pulling inward.
- Place the floor pad inside the folded crate and zip up the side door.

FR

Lorsque le moment est venu de replier et de ranger la cabine :

- Desserrez la sangle de l'appui-tête et retirez-la de l'appui-tête du siège avant.
- Débouclez et retirez la ceinture de sécurité qui retient la cabine.
- Ouvrez la porte latérale de la cabine et retirez le tapis de sol.
- Pliez la cabine en faisant glisser le loquet au centre de chaque support horizontal et en tirant vers l'intérieur.
- Placez le tapis de sol à l'intérieur de la cabine repliée et zippez la porte latérale.

- NL** Wanneer het tijd is om de bench in te klappen en op te bergen:
- Maak de hoofdsteunriem los en verwijder deze van de hoofdsteun van de voorstoel.
 - Maak de veiligheidsgordel los waarmee de bench is vastgemaakt.
 - Rits de zijkant van de bench open en verwijder het vloerkussen.
 - Vouw de bench op door de vergrendeling in het midden van elke horizontale steun naar binnen te schuiven en te trekken.
 - Plaats het vloerkussen in de opgevouwen bench en rits de zijkant dicht.
- ES** Para cerrar y guardar el transportin:
- Afloeje la correa del reposacabezas y retirela del reposacabezas del asiento delantero.
 - Desabroche y recoja el cinturón de seguridad que sujeta el transportin.
 - Abra la cremallera de la puerta lateral del transportin y retire la alfombrilla de la base.
 - Pliegue el transportin deslizando el cierre que hay en el centro de cada soporte horizontal y tirando hacia adentro.
 - Coloque la alfombrilla de la base dentro del transportin plegado y cierre la puerta lateral.
- IT** Quando è il momento di chiudere e riporre il seggiolino:
- Allenta la cinghia del poggiatesta e rimuovila dal poggiatesta del sedile anteriore.
 - Slaccia e ritrai la cintura di sicurezza che fissa il seggiolino.
 - Apri l'apertura laterale del seggiolino ed elimina il tappetino.
 - Piega il seggiolino facendo scorrere il fermo al centro di ciascun supporto orizzontale e tirando verso l'interno.
 - Posiziona il tappetino all'interno del seggiolino ripiegato e chiudi la cerniera dell'apertura laterale.
- DE** So falten Sie die Transportbox zusammen:
- Entfernen Sie den Kopfstützengurt von der Kopfstütze des Vordersitzes.
 - Entfernen Sie den Sicherheitsgurt, mit dem Sie die Transportbox fixiert haben.
 - Öffnen Sie den seitlichen Reißverschluss der Transportbox, und entfernen Sie das Polster.
 - Falten Sie die Transportbox zusammen, indem Sie die Verriegelung in der Mitte jeder horizontalen Stütze verschieben, um diese zu lösen, und ziehen Sie die Stützen nach innen.
 - Legen Sie das Polster in die zusammengefaltete Transportbox, und schließen Sie den seitlichen Reißverschluss.

Now you and your pet are prepared for every journey.

Ensemble, vous êtes prêts à prendre la route.

Nu kunnen jij en je huisdier de wijde wereld intrekken.

En ruta con su mejor amigo.

Viaggia su quattro ruote con il tuo amico a quattro zampe.

Perfekt für gemeinsame Ausflüge mit Ihrem Haustier.

Let us help!

2-year warranty

For important safety information,
please see the customer care guide

À votre écoute!

Garantie de 2 ans

Pour obtenir les informations de sécurité importantes, consultez
le guide du service clientèle à l'intérieur.

We helpen je graag!

2 jaar garantie

Lees de klantenservicehandleiding voor
belangrijke veiligheidsinformatie.

¡Te ayudamos!

2 años de garantía

Para obtener información de seguridad importante,
consulte la guía de atención al cliente.

Lasciati aiutare!

2 anni di garanzia

Per importanti informazioni sulla sicurezza,
consulta la guida di assistenza clienti.

Wir helfen Ihnen!

2 Jahre Garantie

Wichtige Informationen zur Sicherheit finden
Sie im Kundenleitfaden.

United Kingdom

0800 046 1414

Ireland

1 800 81 43 02

France

00 800 18 18 20 20

Nederland

00 800 18 18 20 20

España

00 800 18 18 20 20

Deutschland

00 800 18 18 20 20

Italia

00 800 18 18 20 20

Belgique/België

00 800 18 18 20 20

Österreich

00 800 18 18 20 20

Suisse/Svizzera/Schweiz

00 800 18 18 20 20

United States

800-732-2677

Canada

800-457-3911

Australia

1800 786 608

New Zealand

0800 543 054

petsafe.com

Radio Systems Corporation
10427 PetSafe Way
Knoxville, TN 37932 USA
+1 (865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.
2nd Floor, Elgee Building, Market Square
Dundalk, Co. Louth, A91 YR9X Ireland
+353 (0) 42 942 4122

Radio Systems Australia Pty Ltd.
Suite 11001 Australia Fair Office Towers
36 Marine Parade, Southport, QLD 4215
+61 1800 786 608

©2021 Radio Systems Corporation - ZTV00-17289 | JE400-2541-19

live happy together.